

本館新聞除禮拜外日出一
張 諸君賜閱本報者無論
埠外埠均可函致本館取
閱如外埠閱報照加寄費可
也除日報外英國探辦釘書裁
刊印各機器以待與 各官商
刊印書籍件並有英國各
國活字及各式花邊等延有
西人操印工藝甚精所有中
西文字均能刷印並有石板
印字大小機器均用精工刷

第 二 千 二 百 七 十 三 號

報 叻

本館開設在舊巴剎口門牌第十四號

印工級絕倫並延有文士書
寫各體文字現由上海購到
各種書籍出售其書目另行
刊佈所有各項價甚相宜再
本館所登來札原擇其有關
世道人心者附登否亦須無
礙於人而後始錄其有謬
成文以及支離費解者概不
登報嗣後 諸君來札尚祈
自諒更須寫實爾里而後敢
登但來稿登與不登均不能
將原稿收回也 本館謹白

已丑五月廿三日

凡刊印告白第一日每一字仙二日以下每字半仙 凡刊印告白第一日每一字仙二日以下每字半仙 凡刊印告白第一日每一字仙二日以下每字半仙

所不同近見外埠諸君取閱本報者或有僅一二月之久即為止截其更有取巧者取閱本報迨屆半年開
單往收報價之時則竟託詞謂已致函本報着為停寄何以復送前來緣是即欲圖沒報資殊堪痛恨竊思
本館之報原期大眾同觀諸事之濟否不在一人倘不欲賜觀即以一面投本館斷無有不為之止截豈有
強人看閱之理則此言之詐可知茲特聲明 諸君止看本報者必須諸函由國家信館寄功投之本館
始為准信倘本館未接來函仍為派送則不妨再為示教至於取閱報紙必須至一年半年方能止截否即
作為零沽當按價索償勿謂言之不預也特此聲明
本館謹白

論賭

前本報錄有某西人以賭起家囊至一十餘萬遂力改癖癮為富家兒此乃世上罕逢未可引以為例者也
乃有閱報至此不禁心動直至本館詢問其事確否余應之曰此乃由西報譯登諒非子虛烏有又問其所
以賭勝之術可得聞乎余啞然笑曰客何癡也賭如有術可以長勝則天下向有貧人乎哉且本館既知其
術而可以為客轉述焉則余當自挾腰纏而與劉毅一擲百萬取之自易用之自豪將置田園起臺榭為子
孫長富之計為暮年晏樂之謀向肯滄滯重洋為人作嫁終日執筆醜墨銷壯志於几案間耶賭是貧階誰
是可操必勝即聊齋所載賭符一則亦屬無稽之談不過調侃世人以見賭之難舞可以得還厥本之後其
符即亡重復博之類至敢北可知為此說者蓋謂賭無必勝即遇術士贈之以符亦惟於所失者償之稍溢
其利已耳如欲多取符即無靈由此以推可悟賭之為害縱有符在仍不能過取於人也客為此問殆見西
人之富由賭而來故不勝羨美作此妄想曾亦知天下之大其因賭而破產而失業而敗名而墮行甚至性
命不保妻兒失所固更僕難數者乎因未有錄登故客未悉耳千萬億兆人受其害而獨一西人獲其利焉
其遭遇之難可以想見乃於當受害者不之計獨於偶得利者則欽慕焉客何貪且愚至於此極也客曰不
然以財相博與貿易者事異迹同若成見在胸操之以術未有不可以謀活者所慮不自戰勝不見機日
與為緣愛之成癖不視為求財之具而視為陶情之資則沉溺若迷便是取貧之本所謂常賭必輸之理也
倘知其弊而反用焉則西人為前驅安知我不步其後路第未知其所以賭法故來相詢乃先生如此云云
殆未得此中三昧耳余曰噫僕固不知客客亦不知僕僕固三峽流泉回瀾逆上者也蓋素性浪費習於
浮奢而又囊內無多難供揮霍加以性懶不解謀生遂至措手萬難常遠所願而諸紛紛集無以驅除既不
能剛又不能戒故每每借助於賭以冀為縱慾之資得之則喜不自持失之則形神俱沮積之既久遂成癩
疾愈染愈深父叔責之兄弟鄙之妻孥諷之朋友勸之甚至戚里賤之而仍不知悔即悔矣而不能長以為
運會逢電故所戰輒北卒有亨日不難如曹沫之三戰三北一旦恢而復之故當廢死以冀復發或至悉
索做賊終難為孤注之投乃竭忠盡歡羅雀掘鼠諸多擲擲心力俱疲重整賭兵以圖恢復不謂星臨野
策之預圖者則經登塲一紀律盡亂蓋取則憤怒勝則貪多所以前之預謀至此而盡行野戰故不賭則已
賭則屢輸十餘年來備嘗艱苦賭如有術余豈好貪者哉客休矣毋以夢話與醒人道也客曰誠如君言則
賭必不可嗜而世人仍知故犯者又何以故余曰一則不能耐勞一則心多外慾所謂不能耐勞者求富之
念終日皇皇而為境地所拘才力所限使安分以起不知遂願於何時矻矻窮年不遑休暇吃苦以冀不如
一博橫財此因貧而成癡者也所謂心多外慾者現處之境遇頗可自存然而斯世陶樂之端其足以誘我
者無限不有嘗試虛度此生然而一一備嘗所費無極爰以賭為外府以應所需偶能遂心即視為例貪
心既熾痼好遂迷此既富而仍不免者也凡此兩種人多犯之所以明是迷途而問津者眾欲除此弊須先
於節慾始又以耐勞之性示之庶幾可轉禍為福矣客曰唯乃退爰來錄其語登於報端

諭旨恭錄 ○四月廿二日 上諭前因京師入夏以來雨澤稀少朕親詣 大高殿拈香並派員
勒載燈等分詣 時應宮等處拈香旬日以來尚未溼沛甘霖農田待澤甚殷實深寅盼允宜再申祈禱
於本月廿六日親詣 大高殿並 宣仁廟拈香 時應宮着仍派員勒載燈 昭顯廟着仍派員勒載燈

麥請簡派單內未將德隆衛名扣除殊屬疎忽承辦司員着查取職名交部察議所有恩蒙安護宴之護軍統領着改派譚光欽此

薄懲示戒 ○前者法總統加律出遊法京忽被某甲以空鎗轟擊以為恐嚇各節均列前報現此案已由法有司審訊以該犯非有意傷人然無故而使總統受驚則亦有不是之處爰輕議罰判將該犯監禁四個月以示薄懲云

無証罷訟 ○倫敦遞來信息言英國兵部大臣現以事乘坐馬車道經倫敦某處時該處人甚擁擠以至其車難過御者喝散不聽兵部怒因下車持鞭欲將諸人驅散時有某日報之探訪人在場乃適為兵部所擊怒甚即欲控之於案所奈此事并無確証即控之亦未必遂能得直以故此事遂作為罷論矣幸哉兵部否則以堂堂大臣與人公庭對簿則顏面尚奚存哉

辨誣函札 ○前者本坡女塾有函致某西報謂塾前曠地為諸女童課餘遊玩所乃不意竟為其師招集朋儕據以遊嬉致令諸學童反不能出而遊玩云云茲閱西報載有來札力辨其誣稱并無是事云云茲并譯登此中得失是非自有明眼人辨晰也

防疾心殷 ○現在本坡國家嚴出憲章諭謂凡有輪船由西貢出口來叻於入口之際須先陞旗報知聽候官醫往為看驗船中委無病人始准入口如未報驗則不許帶水之人引入云此乃防病之深意也

議裝新船 ○美廷現議裝新式戰船一艘船身可以隨意浮沉其船面離水至低僅得六西尺而已可以避敵炮之攻擊該船裝造鐵甲敵機一座位置廿六墩大炮兩尊機器炸藥快炮一尊水底水雷雷桿海底炮一尊皆係新式創製為從前得未曾有者美廷現又裝造炮船三艘機器快捷每點鐘可行十六海里所置炮火亦用新式快炮是誠海軍中之出色者也

西人仗義 ○中國北省饑荒各西人多有解囊賑濟者而英國人則尤為加意焉茲接香港來函稱港地國家現撥款萬元匯賑災黎而英國好善之士亦勸捐至二萬五千磅滙赴中國分給被災之區諸難民得此巨資其更獲生還者實不知凡幾是誠莫大功德英國之惠豈可忘哉

狂風罕見 ○十八日本坡風雨頗狂是日有中舡船一艘裝載木板道經石叻門海面時適有狂風一陣竟將該船吹登岸上以至船身亦為撞碎是亦可見狂颶之巨矣

日裡郵耗 ○前接檳城來信曾查打銀行欲分支前往日裡已遣其司理人往為探察一事現聞該行已分支前往定於本月十九日在該處開辦矣

饑童幾斃 ○病從口入此言飲食不節故疾病滋生也若夫物性未達遽以竊嘗此為童子無知始有此弊瓊洋童子名蕭深者在舊監前閩人容某之家為小厮容有二子俱是離兒雖屬甯馨而遍身疥癩其婦以魚鱗性烈能殺毒蟲乃以糖水開之為兩兒鋪抹處處兩兒俱浴遂置於桌上夜之不料該童見主婦以糖水調勻疑是佳品伺隙偷飲一口旋以味澁入廚下汲水漱之為婦之長女窺見而未之道破也未幾童仆於地口流涎沫面作青黃婦大驚莫明其故乃告以所見婦即着人告知該童之兄兄聞報疾來手足無措幸其兄在某甸人處服役乃求甸人走字與西醫取藥調治始無性命之虞云

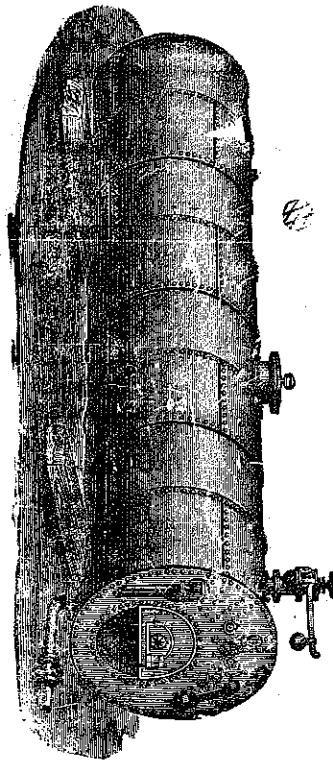
兩罪俱罰 ○現下禁賭之嚴本館深恐人未週知故不憚言之數散乃上自嚴禁而下自犯之好賭之心更甚於畏法之念誠可慨也前日舊船澳有聚眾賭牌九者為差所捕獲逮案中經府憲提訊則每人罰銀十五元惟屋主則於公罪之外另判罰銀二百五十元蓋以其為包攬聚賭故也

狗情義釋 ○王某潮籍人其行事不少概見意必不知自愛而習為不才者也於昨早五點餘鐘私至紅橋頭某園中偷取留連是時天色未明而殘月朦朧向可辨認因在樹下仰望凡留連之較犬者不計生熟即攀援摘之經已摘下五枚置諸樹下貪心未足又顧而之他復緣別株以冀探取不料誤觸蟻巢蟻蟻大至自頂至踵無不嚼咬其苦不堪乃從樹上躍下其聲隆隆然昏仆於地時有邏守該園者為潮人潘某聞聲趨視意為留連已熟從樹上墜下耳比至則見一人在地上亂滾且滾且抹乃上前執之其人大呼救命潘以火燭之見其人面目俱腫身上上下下皆有黑蟻遂代為抖撲疾見樹下有留連五顆知以盜來遂欲執之而其人求免並出有暗號同是會中人故潘不忍相殘縱之使去旋將其事報於園主焉

朝鮮近事 ○華商到鮮販買雜糧者接踵而來糧價為之驟貴○有華人子與鮮人女結親夫婦禮和無疑忌實所謂千里姻緣一線牽者也○全羅道貢竹長三丈許逐層包裹風雨不得損壞○南道大飢民不聊生王命下凡自中國來鮮賣米者海關免稅○上年有法國世家子來鮮遊玩將朝地所有之物各買其一金珠玉寶固不必論即死人之棺槨亦購焉眾以為笑談不料無獨有偶慶尚道某家素稱富有從未來漢今隨舉子觀光見華人日人所賣之物買已殆遍法人之偶其在是乎○朝鮮生意比從前覺冷淡時至仲春仍如正月之寒扇門不出者無數又內地青魚所產無多華人皆至鮮境網取鮮官於中索收魚稅遂致商販望而生畏○西王官之後有黑山高三十餘丈氣象甚為輝煌也

啟者本公司製造開設在新嘉坡直落亞逸尾地方交易多年專造一切靈巧機器火油火器最大薯粒之器具及大小輪船汽機鍋爐並各種新式鋼鐵器皿一應俱全無不堅固耐久運便合用蘇六甲地方本公司開設有分廠並

機 爐



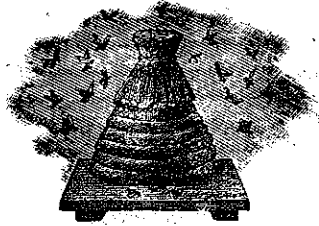
代中西土商修整各種損壞機器工價格外公道如有 貴客賜顧者請至本廠面議特此佈聞 西一千八百八十一年十二月廿六號 蘇東安公司啟

中外眾國有限保險公司

啟者本公司總局設在香港多年備有實本銀二百萬元已先收股份人來銀六十萬元及餘存銀六十萬元在助係本行代理承保各商貨物銀項船運輪帆家往各埔其保價相用照例所有花紅之銀俟結賬之後按數分派前一千八百七十八年一千八百八十年每股得利息銀計五八仙又一千八百八十年至一千八百八十二年每股得利息銀計一八仙諸貴商賜顧者請至本行問相商可也 大清光緒九年 月 日 英一千八百八十三年八月廿七號 毛質德公司謹啟

啟者現本館新由上海寄到活字排板石印各書甚多約計百餘種茲以廉價發沽諸尊欲採辦者請到本館選購是荷至其書目太繁不能殫述子當另列清單附呈覽可也 謹啟

法國頂上蜂窠標萬蘭池酒出售



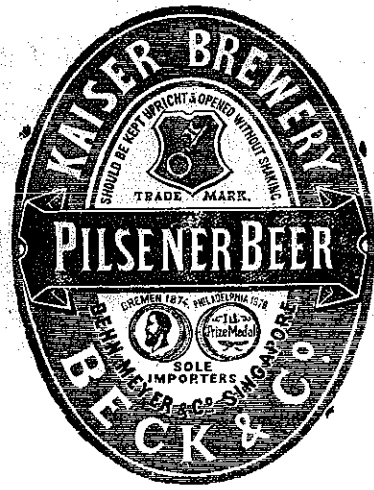
敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬蘭池酒來助發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者誠佐饋中妙品也至此酒惟本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有躉份之購者祈早惠臨沽買是荷 大英一千八百八十八年六月二十號 大清光緒十四年五月十一日 明碼也公司謹啟

英國新出頂上花露水出售



敬啟者茲本公司所製之花露水及高浪水最為佳製其香之清而且久非尋常可及素已馳譽歐洲用此水者莫不噴噴稱為妙品歷經荷領寶星七次以獎其佳妙處可知茲特佈告諸君有欲採辦者祈早致本公司取討價單便知一切特此佈 聞 大英一千八百八拾七年四月二十五號 大清光緒十三年 加刺安巴驅馬厘公司謹啟

蜜酒出賣



啟者本行由歐洲辦到上等密酒來助發售其酒甚佳茲將標頭印出諸君光顧祈為細認免致有誤倘有無恥之徒假冒本行鎖匙標者本行定必嚴為控究再此酒不能販往 加勝吧 三寶瓏 泗里末 望加錫 檳榔嶼 日裡等處其他各埠均能運往並此佈聞 大英一千八百八十六年十一月十日 明碼也洋行謹啟



西國頂上密發售

Culmbacher Bock-Bier



啟者茲本行親由歐洲督辦頂上正裝密酒來叻發售其酒香美異常且蒸製最為得法功能清涼解毒燥暑除煩於南洋尤屬相宜常常飲之可令人不沾暑濕癘疫等症茲特載來發售價甚相宜諸君欲購買者請認以上所印此酒標頭慎為告擇以免為魚珠之混是所切盼特此佈聞
大清光緒十四年九月廿七日
大英一千八百八十八年十月三十一號
美憐豐洋行啟

代驗機器 ○啟者余向習機器業於此道可以代人考驗因仁機器以及醫術鑄造輪船等事倘諸君有輪船火礮火鑪等請往時加查驗有無損壞抑或新造輪船查驗時能有弊實等情亦無不可所費工值亦甚相宜或先與言明工價若干均從其便至於諸君欲買受機器者請往代為察驗合宜與否均能効勞諸君惠顧者請移玉趾至附近郵務局之麥打厘路邊第四十四號門牌本寫字樓內相商便得此佈
大英一千八百八十九年四月號 西國機器師亞北謹啟

時欵鐘表出售 ○啟者本店開設在國家信局對門即來安公司之隣專在歐洲督辦各式時欵鐘表來叻發售計有銀表一種最為名貴每枚價銀二十五元并有大小各式金表甚多均屬當行出色者更有無須表匙自能上鍊之銀表每枚價銀五元其表甚為堅固至於時鐘則各體俱備無論掛鐘座鐘以及石質之鐘皆備其鐘皆異常美麗以備諸君選擇他如金表金匙相合金表練金戒指等各物甚多不能備錄而本店并能代諸君修理鐘表以及風雨針等件甚為精細保能譽度無訛諸君惠顧請即移玉 光臨為盼
大英一千八百八十八年四月十七號
模申鐘表店謹啟

烏密發售



啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頭爾士斗雲字號之狗頭標烏密酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘諸君有欲酷飲者請至本行取用可也此佈
大英一千八百八十八年八月十五號 明嗎也洋行啟

西國醫士佛羅斯配製治病滋補氣血藥水能治肝癆肺癆胃弱飲食停滯心悸多驚四肢酸軟身體虛弱酒色過度等症經馳名於世二十餘年天下各國講究講養者多經購用屢試屢驗此藥水用玻璃樽裝載其如何功用另行布列一紙用華字印刊每樽附送一張用此藥水者每日飲三次俱晨午晚膳後乃飲每次用一茶匙以冷水或凍茶一酒杯開飲須食一樽之譜方得見効如蒙光顧請到中國各口岸西人藥房採買其在本坡則各藥房均有發售如欲多買者則請至然里直洋行對門之新嘉坡藥房即勞未申藥房內參加若處選購大樽每樽分作一百二十八服價銀一元半樽每樽分作六十四服價銀一元此佈
大英一千八百八十八年正月十八號
美國紐約佛羅斯公司謹啟



美國紐約佛羅斯公司謹啟

引 見未滿三年應請 勅部給與孔副侯部覆到日容臣於西省參將內查缺對調以符定制其所遺連陽營遊擊缺係陸路部推之缺粵省現有儘先人員應請扣留並俟部覆開缺時容臣另行揀員請補謹會同署廣東陸路提督臣鄭紹忠合詞恭摺具奏伏乞 皇上 聖鑒勅部核覆施行謹 奏奉 硃批兵部議奏欽此 ○河南巡撫臣倪文蔚跪 奏為遵章考試正佐各員兼定等第循例恭摺仰祈 聖鑒事竊准部咨凡由俊秀監生捐納勞績兩項出身之府廳州縣及佐雜等官無論現任候補試用均一體考試府廳州縣試論一道視於其刑名錢穀一切治理是否通曉再加面詢量其才具分別等第佐雜等官試以告示判語如文理未能明通仍於繕寫履歷中著其字畫詢其字義量其才具與府州縣一律辦理等因查豫省原定章程每年六月十二月各彙考一次嗣經前撫臣鹿傳霖奏准改為每月考試一次列等存記半年彙奏所有光緒十四年上半年考過正佐各員彙經奏明在案茲自十四年七月起至十二月底上半年內報考計正佐共十二員均經臣隨時嚴密考試分別等第連同各卷發司存記現查各卷文理尚屬順字畫亦復無訛其佐雜各官詢以字句能通曉尚無才識荒謬應到四等及不堪列等之員現屆半年彙奏之期所有考過正佐各員列二等一員三等者十一員據藩司劉瑞祺列冊詳請奏者前來臣覆查無異除考過各員照章彙補並將清冊咨部外所有考過正佐各員彙列等第緣由理合繕摺具奏伏乞 皇上 聖鑒謹 奏奉 硃批吏部知道欽此

頂受聲明 ○啟者梧槽火鋸廠現已為黃炎明當眾與齊智人投出改為瑞興號仍為火鋸生理而正舖則在直落亞逸吉甯禮拜堂邊茲特聲明本號嗣後生理盈虧不干該號舊人之事倘舊人與各 寶行未清賬目亦為經手是問與本號無涉先此聲明免滋後論
大清光緒十五年五月廿三日 瑞興火鋸廠黃炎明謹啟

招承錫碼 ○大英欽命新嘉坡輔政使司 為招承錫碼事照得麻六甲內地尼吉里實美蘭 掛勝卑勝 烏魯摩 占保 得刺芝 干隆巴沙 柔何路 占民齊 因奴 淡賓 林保各地方之錫碼茲欲招人承辦承得者可抽什一出口之稅而承充者以三年為期係由一年八百九十年起算至於掛勝卑勝 淡賓 占民齊所出之錫砂及票紙格式情形可至本署及掛勝卑勝地方官署取閱均可惟所入各票須蓋用火漆印並於票面寫明承充某處出口錫碼等字樣於西九月三十號即華九月初六日下午以前投交尼吉里實美蘭或交掛勝卑勝地方官署以憑國家選擇各宜踴躍切切特示 大英一千八百八十九年六月二十號 示

歐洲新到鐵櫃出售 ○啟者本行新由歐洲辦到頂上鐵樹鐵櫃鐵夾萬等物甚多各款大小俱備不能備錄所有各物均用上等鐵料精工製造能歷久而無朽蝕且甚為堅固水火均不能傷而款式復精實為近來最妙之製 諸君有欲購置者可亟移玉前來選閱是荷
大英一千八百八十九年六月二十號 大清光緒十五年五月二十二日 美鄰豐洋行謹啟

屋地菓園出投 ○啟者茲承已故楊鳳麟之掛沙人楊長溪之命定於西本月廿五號即華本月廿七日禮拜二下午二點半鐘在本館內拍賣貴重屋地菓園共十二區 其一屋地一區坐落長泰街大一千零八 丁方英尺乃九十九年之期由一千八百四十二年九月一號起算每年繳納地稅銀一元五角其屋乃十八號門牌現賃與人每月租銀十四元 其二屋地一區與上地為鄰其屋門牌乃十九號其地廣闊及地稅屋租與上地相同亦九十九年之期亦由一千八百四十二年九月一號起算 其三屋地一區坐落吉靈街其屋乃九十四號門牌大有一千二百丁方英尺乃九百九十九年之期每年繳納地稅銀一元三角此屋每月租銀十七元 其四屋地一區坐落天福宮後廈門街其屋門牌乃十八號大有一千三百五十五丁方英尺乃九百九十九年之期每年繳納地稅一元四角此屋每月租銀十元 其五屋地一區連屋二間坐落牛車水大馬路門牌乃一百八十三一百一十四號大有一千五百五十八丁方英尺係九百九十九年之期每年繳納地稅三元元此屋每月租銀共計十四元 其六屋地一區坐落豆腐街其屋乃第十號門牌大有一千三百五十五丁方英尺乃九百九十九年之期每年繳納地稅銀一元五角此屋每月租銀十元 其七屋地三區坐落五代天宮街建屋一間乃四十七號門牌一大有二千八百五十二丁方英尺一大有五百五十三丁方英尺其大者係九百九十九年之期每年繳納地稅銀三元小者地稅銀一元此屋每月租銀廿四元 其八屋地一區與上地為鄰門牌乃三十一號大有一千三百九十三丁方英尺係九百九十九年之期每年繳納地稅銀二元此屋每月租銀十四元 其九屋地一區坐落蘇門牌乃廿六號大有一千二百廿丁方英尺乃九百九十九年之期每年繳納地稅銀二元此屋每月租銀十四元 其十屋地一區坐落蘇門牌乃六十三號大有一千四百四十五丁方英尺乃九百九十九年之期每年繳納地稅銀九元此屋每月租銀十六元 其十一屋地一區坐落海廟前其屋門牌乃十九號大有一千四百四十五丁方英尺乃九百九十九年之期每年繳納地稅銀九元此屋每月租銀十六元 其十二貴 園地一區坐落吧實班讓地方在登芳林園對面共大有二十希葛餘園內栽種椰子榴連望吃等菓木甚繁其果已大半成熟此園乃承讓自主之業投定之後先交價資四份之一餘款限西七月九號以前備清其餘所有詳細章程另有西字列明 諸君有合意者請屆期 玉臨投買是荷 大英一千八百八十九年六月十九號 吉靈街生告白

大英一千八百八十九年六月十九號



招商承餉 ○大英欽命新嘉坡輔政司為 招承餉碼事照得彭亨地方酒賭當碼將屆出投之期其碼係在該處之坤東 南品 因東等地方特此示諭商民人等知悉汝等欲承此碼可觀西本月十號即華本月十六日之憲報便知其一切詳細情形矣各宜踴躍切切特諭 英大一千八百八十九年六月十五號 大清光緒十五年五月初七日 示

尋子告白 ○啟者氏有親子名李康泰係香山澳門人現年三十一歲前七八年已經來叻開前在檳城大門樓德興號內傭工不料今年二月中忽遇火災親丁四口同歸一爐僅存氏一人今特南來尋覓親兒並無下落特此佈告如有知氏子在於何處求通知來叻大馬路牛車水口協和鐘表店樓上詢問何先生或蔡先生便能相會倘母子重逢有日深感 大恩於無職矣謹此哀告伏乞 垂矜 大清光緒十五年己丑五月十七日 李贊氏謹啟

製造馬車器具出售 ○啟者茲有南末兄弟公司製造馬車器具及有新式馬車甚多以及一切應用物件不能盡錄是皆精工製造與尋常者不同茲欲概行出售價甚相宜所有各物均置於小東陵南末馬車房中其貨目并有單列出以備覽 諸君如有欲知其詳細者請至本館相商便妥特此佈 聞 大英一千八百八十九年六月十號 光緒十五年五月十二日 巴越館主謹啟

馳名呂宋烟平沽 ○啟者小呂宋非立邊拿通行製烟公司所製之呂宋烟素已遐邇馳名其烟香味俱佳且其價甚廉茲復大為減價冀廣銷場茲該公司之命託本行代為售賣茲將各烟價開列如左 一曰吉底度每箱百枝每百箱價銀一百五十七元五角 一曰尼雅吉底度每箱百枝每百箱價銀一百一十七元五角 一曰2A吉底度每箱百枝每百箱價銀一百零二元五角 一曰3A吉底度每箱百枝每百箱價銀九十二元五角 一曰紐和下巴拿每箱百枝每百箱價銀一百一十七元五角 又紐和下巴拿每箱五百枝每二十箱價銀一百一十五元 諸君如欲採買者可細認本行標頭庶不致為魚珠所混則本行有厚幸焉再採買本行之烟須以現銀交易並此佈及 大英一千八百八十九年六月三號 光緒十五年五月初五日 俄士連洋行告白

上等火柴發售 ○啟者本號座鐘墨祥隆雙喜墨火柴揀選上等藥料一號榮枝專工監造雨水不潮盒身堅固始自香港向為各埠士商光顧茲特來叻以便 貴客倘蒙賜顧者請至水仙門吳業盛商議是荷特此佈聞 大清光緒十五年五月初五日 石叻吳業盛謹啟

同濟醫社視軒謝先生醫術精通眼科尤妙論 ○余因在 布厘士街內職任書傭適左目烏睛起膜遮蓋瞳人幸賴 同濟大醫社阿州祝軒謝先生診視僅兩旬而點膜全祛乃知 先生棄儒就醫見其所診之症無不應手而愈此真良醫也爰紀同心濟世額言銘諸 社以頌 大總理延聘名師之有以波及於余矣謹此佈 聞用誌不忘云 光緒十五年五月初七日 閩省泉州府愚弟李攀拜題

RIGAND'S KANAGA WATER.

列頭干那芽花露水 ○此水係以干那芽花所製其花出自日本國中香冠凡卉乃列頭君在日本探辦載回法京製成此水以故其香甚清而其用亦甚善如皮膚有皺裂等病抹此香水固能愈痊尤可解蚊口之毒若以此香水和水盥洗固能令人肌膚嫩滑顏色光潤且瘡癩不生本藥房製成此種花露水銷流已久遐邇傳揚不料近有德商仿照本藥房所造此水以圖射利其實氣味遠遜迥隔霄壤 諸尊有願買此水者請看以下所列第一款之西字標頭本藥房所用製載此水之樽係有浮凸字樣如下所列第二款之西字註明列頭公司字樣如標各均有印書號據始為真貨否則係為假冒尚祈慎購至於各式人等有假冒本藥房花露水或由外處運來或在本坡發售一經本藥房查出定必嚴行控究至在本藥房之花露水係託新嘉坡藥房麥加君代售並未開枝別處併此聲明此佈

'KANAGA DEPOSE'

4430.

MORRHUOL.

模好呂解毒藥丸 ○此丸治虛損吐血花柳傳毒咳嗽哮喘目痛重舌等症其效如神且不惟解毒並且能調和營衛保養精神現在法英美等國醫士所用花柳敗毒之藥均用此丸無不藥到病解立見春回若服此丸須仿照魚肝油之法要緩緩吞下必於勿驟為急吞以背服法此丸係以樽裝載每樽計一百粒現託新嘉坡藥房麥加君處代售此佈 大英十一月八號

SANTAL MIDY,

DR. MIDY'S SANDAL OIL CAPSULES.

檀香油藥粒 ○此藥係製成油質以薄皮一重裹作粒形以便易吞而其藥力能治花柳淫毒白濁白帶癰閉一切等症如症雖香痛服之立止而服藥後約歷二三日即見奇功但所患過重者須每日吞食六次每次吞食二粒至痊愈後宜再服十日庶得消除後患永絕根株惟食此藥時宜戒色慾氣怒節勞動等事幸勿自誤致礙藥力之不藥也現此藥託交新嘉坡藥房麥加君處代售此佈

FRUIT JULIEN.

浮律如里馬藥糖 ○此藥糖係採鮮果之汁加以藥料和製成塊略如糖粒氣味甘佳而其功效較於油為日無論男女老幼均能服食且其味有如糖菓最為適口尤為小兒所愛其藥力均可治胆汁太多重舌頭痛鬱結大便不通斑疹血熱血毒以及皮膚疥癢等症服之亦可涼血行滯且能令臟腑潔淨痼疾立除但服之法宜於臨睡時吞服一二粒至翌早飲茶一杯須臾即覺大便通利身體爽快此藥現託交新嘉坡本藥房麥加君處寄售此佈

大英北方商務火燭保險限規公司告白

啟者本行向代理大英北方商務保險公司專代 諸君承保洋面平安素蒙 惠顧茲本公司更增設火燭保險以保準中平安價甚相宜茲為略列如左 一號保險每值百元保費銀五角莫另扣回十八仙與投保者 土油保險每值百元保費銀一元五角亦扣回十八仙 煤炭保險每值百元保費銀一元二角五仙亦扣回十八仙 雜貨保險其貨置於丹戎巴葛貨棧內者每值百元保費銀一元莫亦扣回十八仙 其餘各貨如欲買保者請至本行面商價甚相宜此佈 大英一千八百八十六年十一月二十九號 年 代理人明嗎也洋行謹啟

三品酒出賣



啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭款式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君沽買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭計華字號號號明嗎也公司者始無佳若此字樣即屬偽冒請為細認特此佈 聞 大英一千八百八十五年十二月十九號 明嗎也公司謹啟 年

本月廿二日

舊烟上	五百十五元	新烟上	五百十五元
上頂錫	三十四元二角半	叻島級	十九元三角半
噶甘蜜	八元五角	白樹	三十四元二角半
金盾行情	金盾一個		六元六角
印度盾	一百元兌		二百三十盾
爪亞盾	一百元兌		一百八十六盾
票價行情	銀行利息		十二八仙
銀行現銀票	銀行貼出		三角七占半
商人三十日期票	一百元貼銀行		三元
匯廈門	銀行現銀票壹百元銀行貼		一元五角
商人三十日期票	一百元		一元五角
匯加勝巴	銀行現銀票壹百元銀行貼		一百八十四盾半
商人三十日期票	一百元		一百八十八盾半
匯泗里末	銀行現銀票壹百元銀行貼		一百八十六盾
商人三十日期票	一百元		一百九十一盾
匯三寶龍	銀行現銀票壹百元銀行貼		一百八十六盾
商人三十日期票	一百元		一百九十一盾
匯望加錫	銀行現銀票壹百元銀行貼		一百八十六盾
商人三十日期票	一百元		一百九十一盾
匯井里汶	銀行現銀票壹百元銀行貼		一百八十六盾
商人三十日期票	一百元		一百九十一盾
匯仰光	銀行現銀票壹百元銀行貼		二百廿六盾半
商人三十日期票	一百元		二百廿六盾半
匯加里吉	銀行現銀票壹百元銀行貼		二百三十一盾
商人三十日期票	一百元		二百二十七盾
匯仰光	銀行現銀票壹百元銀行貼		二百三十二盾
商人三十日期票	一百元		七十三兩
匯加里吉	銀行現銀票壹百元銀行貼		七十五兩半
商人三十日期票	一百元		

火船開行

檳榔嶼	佛路皮勝輪船	廿三日	下午二點	開
歐洲	又	又	又	又
井里汶	新檳榔輪船	廿三日	下午三點	山仲號
三寶龍	又	又	又	又
西貢	新嘉坡輪船	廿三日上午十一點	開	豐興號
麻六甲	萬里洞火船	廿三日	下午三點	又
吉龍	又	又	又	又
柯勝攪保	又	又	又	又
西貢	面南輪船	廿三日	上午九點	開
坤甸	本知亞那輪船	廿三日上午十一點	與	裕號
網略	萬成源輪船	廿三日	下午四點	萬成順號
檳榔嶼	西邊禮火船	廿四日	下午二點	開
白蠟	又	又	又	又
麻六甲	新汶山火船	廿四日中午十二點	汝	山號
寧宜	又	又	又	又
亞沙巷	三碼禿勝輪船	廿四日	下午二點	開
日裡	又	又	又	又
日裡	喜美輪船	廿四日	下午三點	棉示必洋行
麻六甲	薩寶火船	廿四日	下午三點	棉示必洋行
吉龍	又	又	又	又
武吉居勝	又	又	又	又
占卑	以西尾勝輪船	廿四日	下午四點	開
泗水	萬承成火船	廿六日	下午四點	豐源號
峇釐陵	又	又	又	又